אין שטראָם פון לעבן

שפּאַנענדער ראָמאַן פון דעם אידישן לעבן אין אַמעריקע

פון הה. ל. בן

(פאָרטזעצונג)

— העללאָ, דזשאו ! — האָט זי געזאָגט מיט א הייזעריקלאַכן קול.

אסתר האָט א קוק געטאָן אויף איר און האָט באַמערקט, אז זי איז אויפגערעגט, און אז די אויגן זיינען ביי איר פאַרוויינט.

—וואָס איז דער מער, שאַסקע ? — האָט זי זיך אָנגערופן — דו זעסט אויס עפּעס . . . וואו ביזטו געווען ?

שאַסקע האָט א שמייכל געטאָן.

— געווען אביסל צרות — האָט זי געענטפערט און געגומען ווישן די אויגען מיט א טיכל — א מאַמע פון דריי פּיצלאַך קינדער . . .

— זי איז אנטשווינגן געוואָרן און האָט געשלונגען די טרערן.

— וואָס א מאַמע פון דריי פּיצלאַך קינדער ? וואָס ווייסטו ?

— אויף פּאַרק פּלייס — האָט שאַסקע געבליפּעט און געוויישט זיך די אויגן — א יונגע נאָך . . . מרס. פּערלמוטער, בלוט און מילך . . . א פאַרגעניגן . . . א יונגע נאָך . . . בלוט און מילך . . . און פּלוצלונג ווערט זי קראַנק און שטאַרבט אוועק.

אסתר האָט זיך אָנגערופן פאַרטראַכט:

— משונע, האָט אָבער א הארץ פון גאָלד.

— יאָ, האָט ראַבינס אויך געזאָגט — א גוטע נשמה.

שאַסקע איז צוריק אריינגעקומען פון קיך און האָט אויסגערופן :

— פרעג ביי גאָט קיין קשיות ניט — האָט זי ווי גערעדט צו זיך אַליין — האָבן חתונה, האָבן קינדערלאַך, און דער־נאָך יונגערהייד אוועקגיין פון דער וועלט. איז דאָך שוין בעסער פאַר דער חתונה, וואָלטן דאָך יתומים,לאַך ניט געבליבן, אָדער גאָר אינגאַנצן ניט געבאָרן ווערן ! און זי איז אַרויסגעלאָפן פון הויז.

ראַבינס האָט א שמייכל געטאָן :

— די אַלטע קשיא.

און ראַן איז ענ מיטאַמאָל אריינגעקומען מיט שטראַלנדע אויגן.

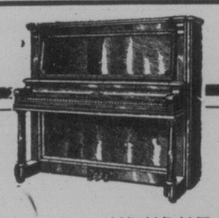
— די דרעם איז ביוטיפול, מאַמע ! — האָט זי געזאָגט.

ראַבינס האָט זיך ווידער אָנגערופן :

— און דאָס איז דער אַלטער ענטפער: דאָס לעבן טראַכט ניט פון דעם, מען נייט זיך שיינע קליידער און מען פרייט זיך מיט זיי.

— יאָ — האָט אסתר פאַרטראַכט געזאָגט.

— ווען ווּאָס רעדט איר אזוי ערנסט ?



ווייסט דאָס העכערע פרייד פון באַזיצן א מייסאָן און ריש פּיאַנאָ

ס'איז דאָ א פּלאַץ אין יעדער היים און אפּאַרטמענט פאַר א מייסאָן און ריש אָדער הערני הערבערט פּיאַנאָ, פון אַן אויסוואַל פון פריזיז און סטיילס צוצוזאַמען יערנס פאַקעט בוך. לאָזט אונז אייך ווייזן די דאָזיקע העכערע אינסטרומענטן היינט.

געפרייט פון $485 און העכער

פאַרטרוילאַכע טערמינען אַראַנזשירט

WINNIPEG PIANO CO LTD

כרענטשעס אין סט. דזשיימס, טראַנסקאַנאַ, ברענדאָן, דאַפין און יאָרקטאָן

סאָן לייף אשורענס קאָמפּאַני

אָף קענעדאַ

1929

א ביכל אין וועלכן עס געפינט זיך דער באַריכט פון די דירעקטאָרן, די רעדע פון דעם פּרעזידענט ביים יערלאַכן מיטינג, און א פולער ליסט פון די סעקיוריטיס געהאַלטן פון דער קאָמפּאַני,

איז איצט צו באַקומען און מען קאָן עס קריגן וועגנדיק דיק זיך צו

Room 409, Head Office

Sun Life Assurance Company of Canada

Montreal

אייער ספּרינג קאָט ניי פאַר פּסח

נערייניקט—מיר זיינען די איינציקע אין שטאָט וואָס קאָנען אנבאָטן צו אייך דריי קלינינג אין וועלכער עס ווערט ניט גענוצט קיין "קאוסטיק סאָדאַ" און אַז אַלע אייערע זאַכן וואָס איר גיט אונז צו רייניקן זיינען פאַרזיכערט קעגן פייער און גנבה

ספּעשל פאַר היינטיקער וואָך

ספּרינג אָוועראָלס ---------- **$1.00**

דריי קלינד און געפרעסט

אַלע אַנדערע גאַרמענטס צו רעדוצירטע פּרייזן

עס איז בלויז צען טעג צו פּסח

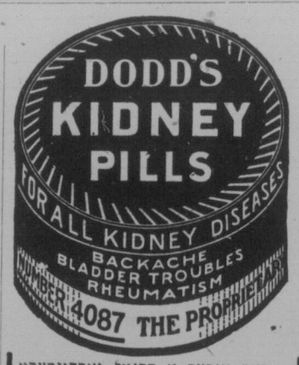
מיר קאָנען רייניקן אייערע קליידער און קאַרפּעטס דורך די בעסטע מעטאָדן אין שטאָט.

טעלעפאָנירט אונז און אונזער דרייוער וועט צו אייך קומען

JAMES DYE WORKS LIMITED

PHONES: 37 176, 3 LINES — 201 117, 2 LINES

72 MARION ST., NORWOOD — SHERBROOKE & WOLSELEY



פאַר איבער א דריטל יאָרהונדערט זיינען דאָדס קידני פּילס אנערקענט געוואָרן ווי א רפואה פאַר רוקן־בעכע־ניש, רומאַטיזם, פּענבער טראַבלס און אַלע אַנדערע קראַנקהייטן פאַראורזאַכט פון פעלערהאַפטע נירן. צו באַקומען ביי אַלע דילערס פאַר 50 ס. א באַקס, אָדער 6 באַקסעס פאַר $2.50, אָדער דירעקט, ווען איר שיקט צו דעם פּרייז, פון

THE DODDS MEDICINE CO. LTD.
Toronto 2, Ont.

ראַבינס האָט געענטפערט :

— ווען א קליניקייט, ענ, ווען טויט . . .

זי האָט א טופּע געטאָן מיט'ן פוס :

— ווי וואַנסטו ? !

זי איז צוגעלאָפן צו אים, האָט אַרויפגעלייגט אירע ביידע הענט אים אויף די אקסלען און אים אריינגעקוקט טיף אין די אויגן.

— יו בעד־בעד באַי — האָט זי ווייטער גערעדט מיט א פאַרוואורף אין איר קול — ווי קאָנסטו גאָר טראַכטן פון דעם ! ? . . .

— איך טראַכט טאַקע ניט פון דעם, און א באַווייז —

ער האָט אַרויסגענומען פון וועסט קעשענע א קליין קעסטעלע מיט צוויי פינגער און האָט עס איר דערלאַנגט.

— וואָס איז דאָס ?

— עפן.

זי האָט עס געעפנט און האָט אַרויסגענומען א בריליאַנטענעם רינג.

דער פּנים האָט זיך ביי איר אָנגעצונדען. פון פרייד.

— האַ ביוטיפול ! — האָט זי אַרויסגעפליסטערט — א דאַנק !

— נו, פון וואָס טראַכט איך ? — האָט ער דאָן זיך אָנגערופן.

— מאַמע ! — האָט ענ אויסגעשריען — קוק אויף א רגע אחין.

אסתר, וועלכע האָט געקוקט אויף זיי מיט הרחבה, האָט גוטמוטיק געענטפערט:

— האָב ניט מורא, ענ, איך וועל אייך קיין עין־הרע ניט געבן. דו מעגסט...

ענ האָט זיך גליקלאַך צעלאַכט.

— זי פאַרשטייט וואָס איך מיין.

— זי האָט א קוש געטאָן ראַבינס'ן.

ראַבינס האָט זיך אָנגערופן :

— איר זעט טאַנטע ? אַלע ווייבער האָבן די איינענע קינדערשע נאַטור. ווי מעפיסטאָ זאָגט : זיי פרייען זיך אַלע מיט צאַצקעס.

ענ האָט אים אונטערבראָכן :

—שווייג דו, מיין מעפיסטאָ, דו ווייסט גאַנץ גוט, אז ניט מיט דעם רינג פריי איך זיך, נאָר . . .

— נאָר ? — האָט ראַבינס אונטערגעכאַפּט.

זי האָט שטיפעריש אים אַרויסגעשטעלט די צונג און זי האָט זיך גליקלאַך צעלאַכט.

דערנאָך האָט זי זיך פּלוצלונג אָנגערופן :

— האָסטו שוין געזעגן רוטי'ן ?

— יאָ.

— נו, ווי געפעלט זי דיר ?

— הייער.

— א ליב קינד, ניט אמת, דזשאו ?

— זייער א ליב קינד, דיינע א שוועסטער.

— וואו איז זי מאַמע ?

— אוועק שרייבן א בריוו. זי האָט עפּעס פאַרגעסן אין דעם אַטעל. ווי זאָגט יענער ? אז רוטי זאָל עפּעס ניט פאַרגעסען, ווער דען ?

ענ איז צוגעגאַנגען צו דער אריינגאַנגס טיר און האָט אָנגעהויבן צו רופן:

— רוטי, רוטי, קום אַרונטער !

— איך וועל זי אַרונטערשיקן — האָט אסתר געזאָגט — איך דאַרף סאַי ווי סאַי אַרויפגיין אויבן.

און זי איז אַרויפגעגאַנגען.

און באַלד האָט מען דערהערט רוטי'ס הילכיקן געזאַנג פון אויבן און איר געלאַף פון די טרעפּ. ענ איז געשטאַנען מיט'ן פּנים צו דער אריינגאַנגס טיר, דורך וועלכער רוטי האָט געדאַרפט אריינקומען און האָט געשמייכלט. ראַבינס האָט אויך מיט א שמייכל געקוקט אויף דער אריינגאַנגס טיר.

— ווי דו האָסט זי ליב ! — האָט ראַבינס זיך אָנגערופן.

— זייער ! — האָט ענ געענטפערט.

רוטי איז אריינגעלאָפן מיט א בריוו אין דער האַנט, אירע אויגן האָבן געפינקלט און די קליינע אויערן אונטער די סאַמעט שוואַרצע האָר האָבן געבריענט.

— ווער דאַרף מיר דאָ ? — האָט זי אויסגערופן, צוגעלייגט ביידע הענט צום האַרצן, אויפ'ן אָריענטאַלישן שטייגער, נידעריק זיך א נויג געטאָן און גערעדט ווייטער — וואָס פאַרלאַנגט מען פון דער שקלאַפין.

ענ האָט געענטפערט אז זי זאָל ניט זיין אַזוי משוגע.

רוטי האָט זיך דאַן אויסגעגלייכט, שטיפעריש א מאַך געטאָן צו איר מיט דער האַנט און זי האָט געזאָגט :

— דו פרעג דיין דזשאו'ען.

— וואָס זאָל איך אים פרעגן ?

— אויב איך בין משוגע.

ער האָט געענטפערט.

— איך האָב שוין איר פריער געזאָגט: זי אַליין איז ניט משוגע, אַן אַנדערן קאָן זי אָבער משוגע מאַכן.

ענ האָט א שמייכל געטאָן.

— דו הערסט רוטי ?

רוטי האָט ניט געענטפערט, זי האָט א מאַך געטאָן צו איר מיט דער האַנט און איז אַרויסגעלאָפן.

— איך קום באַלד צוריק. איך וויל נאָר דעם לעטער אַריינוואַרפן ! — האָט

נוצט די סטריט קאַרס און שפּאָרט

עס איז ניטאָ קיין אַנדער מעטאָדע פון פאָרן פון איין טייל שטאָט צו א צווייטער מיט דער זעלבער לייכטקייט, באַקוועמלאַכקייט און זיכערקייט, און אַזוי ביליק, ווי מיט דער סטריט קאַר.

שפּאָר טאָוף די סטריט קאַרס

Winnipeg Electric Company

זיך דאַן דערהערט איר קול פון דעם גאַנץ.

— א מערקווירדיק קינד — האָט ענ דערנאָך אַרויסגערעדט — שטענדיק פרייליך און גליקלאַך . . .

— יאָ, — האָט ראַבינס זיך אָנגערופן פון פאַרטראַכט — דו ווייסט אַן וואָס זי דערמאָנט מיך ?

— אַן וואָס ?

— איך האָב אַמאָל געזען אַן אילוסטראַציע צו א געדיכט, וואָס האָט באַזונגען די זוניקע יונגט און די העלע פרייד פון דעם נאָך ניט פאַרוואַלקענטן לעבן . . . .

ענ האָט א שמייכל געטאָן.

— איז זי ענלאַך צו יענער אילוסטראַציע ?

— יענע אילוסטראַציע איז ענלאַך צו איר — האָט ראַבינס געענטפערט.

(ווייטערעס קומט)

זעט די פייערונג פון ערשטן מאַי אין סאַוועטן רוסלאַנד

די באַלטיק אַמעריקע לייג סטימשיפּ ליטואַיניע" וועט אָפּשווימען פון ניו יאָרק דעם 17טן אַפּריל אויף א נידעריקן קאָסט עקסקורסיע רייזע קיין סאַוועטן רוסלאַנד.

דער קאָסט איז $200 איין וועג, און $270 אהין און צוריק, דריטער קלאַס פּלוס טעקס, וואָס רעכנט אריין פריע סאַוועטישע ווייזע, האָטעלן, מאַלצייטן, זעען די שטאָט און באַדיינונג פאַר 5 טעג צייט, ווי אויך דאָס טראַנספּעריזן פון האַנט־באַגאַזש צו און אין מאָסקווע, ריטורן אייזענבאַן ביליעטן צו דער גרעניץ און די מיטהילף פון דער רייזע ביורא פון דער סאַוועטן רעגירונג צו באַקומען דאָס רעכט צו פאַרבלייבן אין לאַנד פאַר א באַזוך.

פון ניו־יאָרק קיין מאָסקווע געדויערט די רייזע צוועלף טעג.

די יעניקע וואָס זיינען פאַראינטערעסירט צו זעען די פייערונגען פון ערשטן מאַי אין לענינגראַד און אין מאָסקווע און וואָס ווילן בכלל באַזוכן סאַוועטן רוסלאַנד קאָנען אויסנוצן די דאָזיקע גלענצענדע געלעגנהייט און זאָלן זיך באַלד ווענדן צו דער באַלטיק אַמעריקע לייג אין אין וויניפּעג, וואו זיי וועלן קריגן די פולע אינפאָרמאַציע וועגן דער אָנגעלעגנהייט.

———):-:(———

געזעלשאַפטלאַכער באַזיץ

(צוגעשיקט פון דער וויניפּעג עלעקטריק קאָמפּאַני).

אדרעסירנדיק א נעשאָנאַל יוטיליטי קאָנווענשאָן אין אַטלאַנטיק סיטי, האָט סער ערנסט דזשיי. פּ. בען, בט., דער־קלערט אז : "אייזדער א רייכטום אָדער פּראָפּערטי קאָן זיין אין באַזיץ מיט עס געמאַכט ווערן, און קיינער וועט ניט זאָגן אז די געזעלשאַפט קאָן עפּעס מאַכן."

דער אָנגעזעענער בריטישער פּאַבליציסט און עקאָנאָמיסט האָט דערקלערט, אז נעזעלשאַפטלאַכער באַזיץ האַנדלט ווי אַן אַנטמוטיקונג צו יענע ווערטפולע בירגער וועלכע זיינען פון דער נאַטור געגייגט צו מאַכן רייכטום, און דערמוטיקט די ניט־קאָמפּעטענט, די ניט־פעאיקע און די ווייניק פאַרשטענדלאַכע.

סער ערנסט האָט אויך אויסגעדריקט זיין מיינונג אז אויף א פאַרמעגן און אויף א פּראָפּערטי מוז מען אַכטונג געבן, פּרעזערווירן, אָנהאַלטן עס, און באַשיצן פון דעפּרישייאַשאָן, און ער האָט ווייטער דערקלערט, אז פאַר דעם וואוילזיין פון דער געזעלשאַפט און כדי צו דערהויבן דעם סטאַנדאַרט פון לעבן פון די מענשן, און כדי צו דערגרייכן די בעסטע עקאָנאָמישע צילן קאָן מען עס באַקומען בלויז דורך דעם פּרינציפּ פון פּריוואַט איינגנטום.

פלאָרס געלייגט מיט דעם מיט פינף און צוואַנציק יאָר צוריק ווערן נאָך אַלץ זיין שיין מיט פינף און צוואַנציק יאָר שפּעטער.

אין קוואַרטער־קאַט ווייסער אויק, פלייַן רויטער אויק, מייפּל אָדער בוירטש

16

סטעף פון נייער ווינניפּעג עלעקטריק סטאַר

מר. דזשיי. מ. שאַפּירא

מיס. פרענסיס גלאַדסטאָן

מר. דזש. ה. קלונער

די דאָזיקע אידישע פּערזאָנען שטעלן צוזאַמען דעם סטעף פון דער נייער געזעלן אויפ'ן קלעקטריק איינריכטונג סטאַר וואָס איז ערשט דערעפנט געוואָרן פון דער ווייניפּעג עלעקטריק קאָמפּאַני אין 511 סעלקירק עווענוי צו באַדיינען איר גרויסע און וואַקסנדיקע צאָל נאַרט ווייניפּעג קליענטן.

מר. שאַפּירא, וועלכער וועט זיין דער מענעדזשער פון דער נייער סטאַר איז דער זון פון אַן אַלטן אידישן חושב אין ווייניפּעג און ער איז גוט באַקאַנט צו די איינוואוינער פון דער נאַרט ענד.

מר. קלונער איז פריער געווען פאַר זיך אַליין אין בזנעס אויף מיין סט., און אויסער זיין גרויסער פּערזענלאַכער באַקאַנטשאַפט שטאַמט ער אויך פון א פאַמיליע פון אַלטע תושבים דאָ אין שטאָט. מר. קלונער וועט זיין דער סעלס־מאַן אין סטאַר.

מיס גלאַדסטאָן וועט זיין די קאַסירערין אין דעם נייעם ברענטש.

די נייע סטאַר געפינט זיך אין דעם גלאַדסטאָן און קאַר בילדינג אַרום פעלעם טעאַטער. דאָס איז איינע פון די סאַמע מאָדערנסטע נעז און עלעקטריק איינריכטונגס סטאָרס אין שטאָט וואו עס געפינט זיך א פּלעטשענדיקער סטאַק פון אַלצדינג אין דער ליין, וואָס מאַכט דאָס איינקויפן א סך באַקוועמלאַכער פאַר די נאַרט ווייניפּעגער פאַטראָניזערס פון דער קאָמפּאַני.

אומנוצלאַכע שמערצן

נעדיינקט אספּירין! ווייל עס איז במעט ניטאָ קיין סאַרט ווייטיק וואָס עס קאָן ניט באַפרייען, און באַפרייען שנעל.

די דאָזיקע טאַבלעטס גיבן ריכטיקע הילף, אז ניט וואָלטן מיליאָנען מענשן דאָס ניט פאַרטגעזעצט צו־נעמען. זיי זיינען ניט שעדלאַך, אז ניט וואָלטן דאָקטוירים זיי ניט צומשריבן.

זייט ניט קיין מאַרטיראַר צו אומזיסטע שמערצן. צו פאַרקיולונגען וואָס קאָנען לייכט אָפּגעשטעלט ווערן; ניוראַלגיע, נערוון־שמערצן; צו די דאָזיקע שמערצן באַזונדערס צו פרויען; אָדער וועלכע עס איז ליידן פאַר וועלכע אספּירין איז אַזא ווירקזאַמער קענגמיטל.

איר דאַרפט זיך ניט צוריקהאַלטן צו נעמען אספּירין. עס איז זיכער. שטענדיק דאָס זעלבע. עס ווירקט קיינמאָל ניט אויף דאָס האַרץ, נעברויכט עס אָפט ווען נויטיק; אָבער די אורזאַך פון יעדן וויטיק קאָן באַהאַנדלט ווערן פון א דאָקטאָר.

דאָס נעקסטע מאָל ווען א קאָפּווייטיק וועט אייך צווינגען צו שטיין אין דער היים—

אָדער וועלכער עס איז אַנדער שמערץ וועט אייך ניט דערלאָזן צו האַלטן אַן ענגיידזשמענט—

BAYER ASPIRIN
TRADE MARK REG.

ענגלישע רייכע לייט ציטערן פאַר פּיליפּ סנאָודענס נייעם בודזשעט

לאָנדאָן, מאַרט 31. — מיט דער פאַרענדיקונג פון די ביכער פאַר'ן פינאַנציעלען יאָר היינט, ווערט קלאָר, אז פיליפּ סנאָודען, פינאַנץ־מיניסטער אין מאַקדאָנאַלד'ס קאַבינעט, וועט דאַרפן פון ערגעץ דעקן א דעפיציט פון 75 מיליאָן דאָלאַר אין זיין בודזשעט פאַר דעם קומענדיקן יאָר.

ווארשיינלאַך וועט סנאָודען העכערן די שטייערן אויף די טאַבאַק, משקה און ביר פאַבריקן, און וועט איבערלאָזן די שוץ־טאַריפן אויף אוטאָמאָביל, זייד, גערס און זייד, צוליב איינקונפט צוועקן.

אַזונדערס ציטערן אָבער די זייער ריי־כע לייט, וועלכע דערוואַרטן א נייעם שטייער אויף גרויסע איינאַמעס, אויפ'ן אָרט פון דעם שטייער וואָס האָט אריינבראַכט 50 מיליאָן דאָלאַר א יאָר, וועלכן ווינסטאָן טשערטשיל האָט אין זיין צייט בטל געמאַכט. נייע שטייערן ווערן אויך דערוואַרטעט אויף גרויסע גיטער, וואָס באַצוועקן די צעפאַלונג פון גרויסע מאַנטקעס אויף קלענערע פאַרמס, און אויך א שטייער אויף וואַקסנדיקע לאַנד ווערט.

מאַקדאָנאַלדס רעגירונג דורכגעפאַלן אין אָפּשטימונג

לאָנדאָן, מאַרט 31. — מיט 183 שטימען צו 179 איז געשלאָגן געוואָרן א פאַרשלאָג פון דער רעגירונג בנוגע דער אָפּשאַפונג פון דער הויז־תקנה צו שלעסען די דיזענגען 11 אָוונט.

דער דורכפאַל פון דער רעגירונג איז אוא ניט־פּאָליטישער פראַגע ווערט ניט באַראַכט פאַר וויכטיק און וועט ניט פירן צו קיין פּאָליטישע פאָלגן.

———(::)———

4000 יאָריקע מומיע פון פּרוי אויסגעגראָבן אין עגיפּטן

פילאַדעלפיע, מאַרט 31. — די עקספּעדיציע פון'ם אוניווערסיטעט פון פענסילוויניא, וואָס מאַכט אויסגראָבונגען אין עגיפּטן, ווערט פון דאָרטן באַריכטעט האָט אנטדעקט אַרום מעדום, עגיפּטן, א מומיע פון א פרוי, וועלכע איז געלעגן אומגעשטערט אין קבר פאַר פיר טויזנט יאָר.

דער נאָמען פון דער פרוי איז געווען סאַט־ער־עם־האַט, זי איז געווען באַפּוצט מיט רייכע אַמולעטן און צירונג פון גרויסן ווערט. די אַלטע עגיפּטאַנער האָבן זיך אַזוי געוואָרנט פאַר זייערע טוי־טע, אז אונטער דער מומיע איז געווען באַהאַלטן א צונויפגעוויקלט שטיק לייוועגס 70 פוס לאַנג ביי 4½ פוס ברייט.

———(::)———

אַראַבישע דעלעגאַציע אָנגעקומען קיין לאָנדאָן

לאָנדאָן, מאַרט 31 (איטאַ). — די אַראַבישע דעלעגאַציע איז נעכטן אָנגעקומען קיין לאָנדאָן. זי איז באַגעגנט געוואָרן פון דער רעגירונג בנוגע דער אָפּשאַפונג פון דער הויז־תקנה צו שלעסען די דיזענגען 11 אָוונט.

דער דורכפאַל פון דער רעגירונג איז אוא ניט־פּאָליטישער פראַגע ווערט ניט באַראַכט פאַר וויכטיק און וועט ניט פירן צו קיין פּאָליטישע פאָלגן.

———(::)———

אומבאַוואַפנט מיידל פאַרטרייבט באַנדיט

קאַרפּ, אָנט. אפּריל 1. — קיין ווילסאָן, אַן אָפּיס מיידל אין דער הינער טעלעפאָן סטאַנציע האָט באַוויזן א בריה'שאַפט צו פאַרטרייבן א באַנדיט מיט אירע נעגל און צונג.

מען איז אָפּיס האָט ער איר דערלאַנגט מען איז אָפּיס האָט ער איר דערלאַנגט א קלאַפּ אין קאָפּ און ער האָט זיך געגומען צו אויסרייניקן דאָס ביסל מזומן אין קעסטל. ניט האָבנדיק קיין געווער מיט וואָס זיך צו פאַרטיידיקן, האָט מיס ווילסאָן אָנגעוועגדעט די געוויינלאַכע פרויען מיטלען צו פאַרטיידיקן זיך — אירע נעגל און די צונג. זי האָט זיך איינגעגראָבן מיט אירע נעגל אין דעם באַנדיטס פּנים און זי האָט אָפּגעלאָזט איר צונג פון שטריקל . . .

פּילדיק דעם ווייטיק פון איר נעגל און דערהערנדיק אירע קולות, האָט דער באַנדיט א וואָרף געטאָן דאָס קעסטל מיט דאָס געלט אויפ'ן דיל און ער האָט זיך אַל איילעניש אָפּגעטראָגן.

———(:-:)———

ריכטער לערנט זיך אויס פון עדות צו לאַטען שיך

לאָנדאָן, אפּריל 1. — אויסהערנדיק אין א געוויסן ענין עדות וועגן די מעטאַריכטער ראָולעט זיך אַליין פאַראינטערעסירט אין דער קונסט פון שוסטערייַ און ער האָט פאַר א לייענערער צי ט אויסגענוצט זיין פרייע צייט צו לערנען די דאָזיקע מלאכה.

איצט פאַרלאָזט דער ריכטער זיינע איינענע שיך און עקספּערטן שוסטער זאָגן אז זיין אַרבעט איז אויסגעצייכנט. דער ריכטער האָט נייגונגען צו א סך אַנדערע אַרבעטן.

פאַשיסטישע מיליץ וועט קריגן 300 טויזנט ביקסן דאָס יאָר

רוים, מאַרט 31. — די פאַשיסטישע מיליץ אין איטאַליע ווערט ביסלאַכווייז פאַרוואַנדלט אין א טייל פון דער רעגולער הערשט צווישן די אַרמיי אָפּיצערן און די אָפּיצערן פון דער מיליץ. די ערשטע קוקן זייער קרום אויף דעם, וואָס א סך פּראָסטע מאַלדאַטן וואָס האָבן געדינט אונטער זיי זיינען פלוצלונג פאַרוואַנדלט געוואָרן אין אָפּיצערן פון דער מיליץ, בלויז דערפאַר וואָס זיי האָבן זיך באַטייליקט אין דער רעוואָלוציע. דער רעגירונג האָט אויסגעצייכנט די אַלטע אָפּיצערן פון דער אַרמיי, און אַלע נויטיקע פאַר דעם מיטלען ווערן אָנגענומען.

עס ווערן, צווישן אַנדערע, אָנגענומען מיטלען צו באַזייטיקן די קנאה וואָס הערשט צווישן די אַרמיי אָפּיצערן און די אָפּיצערן פון דער מיליץ. די ערשטע קוקן זייער קרום אויף דעם, וואָס א סך פּראָסטע מאַלדאַטן וואָס האָבן געדינט אונטער זיי זיינען פלוצלונג פאַרוואַנדלט געוואָרן אין אָפּיצערן פון דער מיליץ, בלויז דערפאַר וואָס זיי האָבן זיך באַטייליקט אין דער רעוואָלוציע. דער רעגירונג האָט אויסגעצייכנט די אַלטע אָפּיצערן פון דער אַרמיי, און אַלע נויטיקע פאַר דעם מיטלען ווערן אָנגענומען.

אייער ספּרינג קאָט ניי פאַר פּסח

נערייניקט—מיר זיינען די איינציקע אין שטאָט וואָס קאָנען אנבאָטן צו אייך דריי קלינינג אין וועלכער עס ווערט ניט גענוצט קיין "קאוסטיק סאָדאַ" און אַז אַלע אייערע זאַכן וואָס איר גיט אונז צו רייניקן זיינען פאַרזיכערט קעגן פייער און גנבה

ספּעשל פאַר היינטיקער וואָך

ספּרינג אָוועראָלס ---------- **$1.00**

דריי קלינד און געפרעסט

אַלע אַנדערע גאַרמענטס צו רעדוצירטע פּרייזן

עס איז בלויז צען טעג צו פּסח

מיר קאָנען רייניקן אייערע קליידער און קאַרפּעטס דורך די בעסטע מעטאָדן אין שטאָט.

טעלעפאָנירט אונז און אונזער דרייוער וועט צו אייך קומען

JAMES DYE WORKS LIMITED

PHONES: 37 176, 3 LINES — 201 117, 2 LINES

72 MARION ST., NORWOOD — SHERBROOKE & WOLSELEY